



FEDERACIÓN DE GREMIOS
DE EDITORES DE ESPAÑA

Convocatoria 41ª Feria Internacional del Libro de Sharjah 02 - 13 noviembre 2022



La **Feria del Libro de Sharjah** está considerada como uno de los principales eventos editoriales del mundo, y el más grande del mundo árabe.

El encuentro se lleva organizando desde 1982 y cuenta con una sección para editoriales, otra para escritores y también con una fuerte presencia del libro infantil y juvenil. La edición 2021, donde España estuvo como Invitado de Honor, reunió 1.566 editores de 83 países. Contó con la participación de 85 escritores e intelectuales que dirigieron los 970 eventos y actividades en la feria, incluidos debates literarios, talleres, seminarios, espectáculos culturales, conciertos, teatro y más.

La presencia española en esta Feria fue una oportunidad para presentar el potencial del sector del libro español en un mercado, el de Oriente Medio y Asia, que se está mostrando muy dinámico. En el Pabellón de España organizado por el Ministerio de Cultura y Deporte junto con la Embajada de España en Dubai, expusieron ocho editoriales que participaron asimismo en la Conferencia de Editores durante los tres días previos a la Feria.

Hay que recordar que Sharjah fue el País Invitado de Honor en la Feria LIBER 2019, lo que le permitió convertirse en una referencia comercial para las empresas españolas en el proceso de internacionalización.

Aunque el aliado natural a la hora de exportar libros ha sido Iberoamérica, debido a la lengua y también a la historia y la cultura compartida, el mercado ha comenzado a abrirse para los países árabes, que ven una gran solidez en el sector español. Para la industria del libro patria, la mejor forma de entrar en esa zona es



FEDERACIÓN DE GREMIOS
DE EDITORES DE ESPAÑA

Sharjah, uno de los siete emiratos que conforman el país de Emiratos Árabes Unidos.

Conferencia de Editores de la Feria Internacional del Libro de Sharjah:



Se organiza anualmente los tres días anteriores a la fecha de apertura de la Feria. Este año se celebrará del **domingo 30 de octubre al martes 1 de noviembre**. Está dirigida a vendedores de derechos de traducción en todos los géneros e idiomas, y compradores de obras publicadas en traducción e incluye sesiones de seminarios

sobre temas actuales del sector editorial y, por la tarde, se llevan a cabo las reuniones de negocios, facilitando la interacción entre los profesionales de la edición internacional árabes y no árabes, con sesiones de matchmaking individuales, creación de redes y programas educativos. Los asistentes también tienen la oportunidad de beneficiarse de las ayudas a la traducción, que son otorgadas a cualquier editor de país árabe, no solo a los de Sharjah.

Como hemos indicado anteriormente, en la edición 2021, participaron ocho editoriales españolas que quedaron muy satisfechas ya que fue una oportunidad para cerrar contratos y reforzar las relaciones en este mercado.

Los editores interesados en asistir a la Conferencia deberán presentar su solicitud en línea. Los solicitantes deben tener un catálogo de derechos de traducción para comprar o vender, con interés en hacer negocios en el mercado árabe e internacional.

Una vez revisadas las inscripciones, la Feria comunicará a los editores si su solicitud ha sido aceptada y si ha sido elegido como beneficiario del paquete de hospitalidad (vuelo y alojamiento).



FEDERACIÓN DE GREMIOS
DE EDITORES DE ESPAÑA

Dependiendo del número de editoriales interesadas, la Federación de Gremios de Editores de España se está planteando realizar una Misión Comercial y la posibilidad de ofrecer una bolsa de viaje para aquellos editores que no hayan sido elegidos por la Feria para recibir el paquete de hospitalidad. Para ello, es necesario que los interesados nos lo comuniquen, antes del 23 de septiembre, al correo comext@fge.es, indicando los siguientes datos:

- Nombre de la empresa
- Persona de contacto
- Teléfono
- E-mail

Información detallada sobre cómo participar en esta Conferencia.

Paso 1

Los nuevos solicitantes deben crear una cuenta en www.SIBF.com. Hacer clic en INICIAR SESIÓN en la esquina superior derecha y agregar sus datos.

Si ya ha creado una cuenta, ir al PASO 3 e iniciar sesión con los datos de su cuenta del año pasado.

Paso 2

Una vez que se haya registrado, deberá esperar hasta que reciba un correo electrónico de verificación de SIBF, esto puede demorar un par de días.

Paso 3

Una vez recibido el correo electrónico de verificación, podrá iniciar sesión en su cuenta en www.SIBF.com y registrarse en la Conferencia a través del formulario de solicitud.

Para ser elegido, los solicitantes deben completar el formulario de solicitud en línea. Por favor, proporcione tanta información como sea posible. Los usuarios pueden cerrar sesión en su aplicación y volver a editarla en una fecha posterior; todos los cambios se guardarán.



FEDERACIÓN DE GREMIOS
DE EDITORES DE ESPAÑA

Paso 4

Los solicitantes deben completar y enviar su formulario de solicitud en línea antes del 8 de octubre de 2022 para ser elegibles para el paquete de hospitalidad*.

Paso 5

Una vez que la Feria haya revisado todas las solicitudes, se notificará a los solicitantes por correo electrónico si han sido aceptados y si se les ha ofrecido el paquete de hospitalidad.

Los solicitantes elegidos podrán programar sus citas de matchmaking en línea.

*La decisión de SIBF será vinculante y no se admitirá correspondencia.

Finalmente, informamos que la Embajada de España en Dubai contará con un espacio en la Feria. En el caso de que alguno de los editores que participen en la Conferencia desee enviar libros, deberá contactar directamente con la Embajada y asumir el coste del envío.